散文小溪

長大後我想…

•文/蕭淳譯（康乃狄克州）

我發現，我每天所想的夢想都不一樣，長大後我想去哪裡？想做什麼？在我的生活中，時時刻刻都會改變。

今天我看了一部作電影，主角是一個書家，他出一本就可以賺好多錢，所以，長大後我想當個，我作家。而昨天要當位廚師，我才想著要當廚師能做的菜是為美味，明天我又想道美道，誰會同道的職從事什麼不知道呢？

我不只想過這些，我還想環遊世界、到處學習語言，學習各地的歷史、傳統和文化，還想嘗嘗各地的美食和名產，像是日本的壽司、羅馬著名的菜餚，還有英國的炸魚和薯條。

長大以後，我真的很想去體驗、參觀這些不同國家的風情！

爸爸和媽媽常常問我：「長大後你想做什麼？」

雖然我不知道長大後我會在哪裡，過著怎麼樣的生活，但是我知道，我現在會乖乖念書，努力考上耶魯大學，然後每天過得快快樂樂，開開心心的！

林芬妹妹

•葉姝（台灣）

每日一字

博學館出版社／提供

喪

12畫口部

注音·字義

㈠喪 名 哀悼死者的事；例 喪事。㈡喪 動 ①失去；例 喪失。②消沈；例 喪氣。

字詞研究

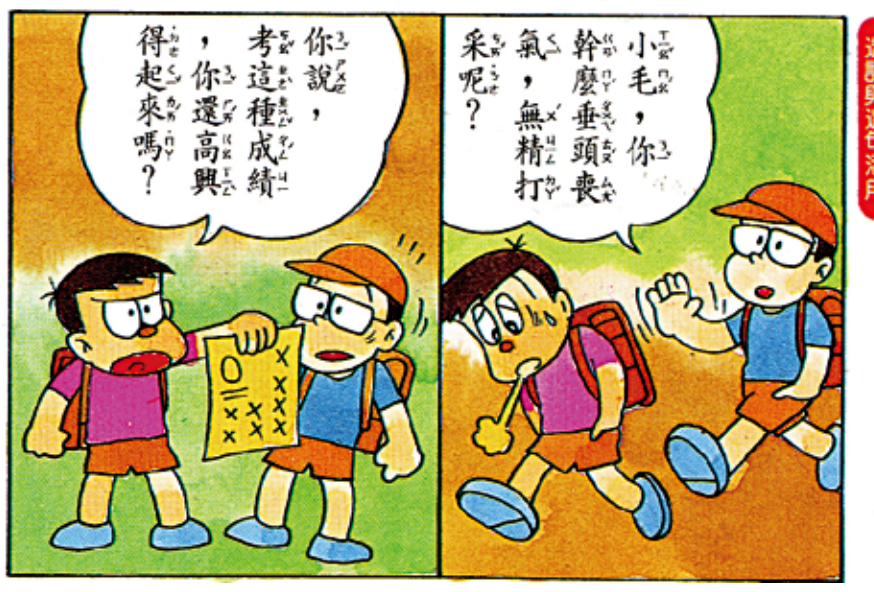
喪失：失去。例 他因遲到，喪失了參賽的資格。

喪心病狂：比喻舉動非常荒謬。

喪家之犬：比喻無家可歸，可憐的樣子。

【造詞】喪志、喪服、喪事、喪氣、喪膽。

造詞與造句活用



文字遊戲

趣連九條不同龍

•文/顧萱（台灣）

● 中國的龍自古以來就有許多傳說，為使小朋友增加見識，以下提供一些龍的名稱與牠自述的特徵，要請你猜猜一連一連。

龍的名稱	龍的特徵
一.虬龍	1.我身有翅膀
二.蛟龍	2.我身有硬殼
三.蟠龍	3.我只有二爪
四.螭龍	4.我沒有鬍鬚
五.蜃龍	5.我身邊無雲
六.應龍	6.我很像海龜
七.夔龍	7.我沒有雙角
八.鼉龍	8.我沒有鱗片
九.螭龍	9.我很像鱷魚

參考答案：

一、4. 六、1.
二、7. 七、3.
三、5. 八、9.
四、8. 九、6.
五、2.

小品集

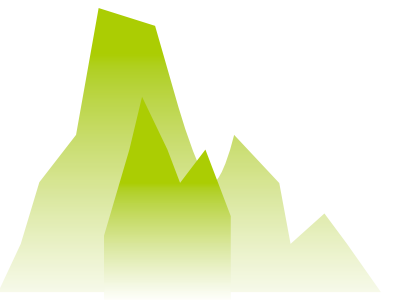
我愛大自然

•文/鄭淑芫（加州）

大自然給了我們什麼？大自然給了我們很多的東西：像水、陽光和空氣。而且，不能忘記大自然還給我們植物和食物。

但是，現在我們去到海邊時，會看到海裡有很多垃圾。如果我們要有乾淨的河水，就得把垃圾撿乾淨，並開始做資源回收。

我們可以回收很多有用的東西，像塑膠袋、報紙和寶特瓶。如果我們不回收，地球就會變得很髒。每個人都可以動手幫忙，從今天開始，我們就要做好回收！



新研究推翻女性較勞碌的理論 6-2

Sociologist Catherine Hakim’s research shows that when both paid work and unpaid duties such as housework, care and voluntary work are taken into account, men do pull their own weight.

社會學家凱瑟琳·哈金的研究發現，如果把上班賺錢和做家事、照顧家人和義工等無償服務都納入考量，男性的貢獻確實不小。【路透社】

華文	泰文
（甲）時間來不及了。	ก. สรือ เจียน ไหล ปุ๊ จี๋ เลอ ไม่ทันเวลาเสียแล้ว
（乙）不會啊！還有二十分鐘。	ข. ปุ๋ ฮุ่ย อา ไห โหย่ว เอ้อร์ สรือ เฟิน จง ไม่หรอก ยังมีอีก ๒๐ นาที
（甲）動作快一點，行嗎？	ก. โต้ง จั๋ว ไขว้ อี้ เตี่ยน สิง มา ไวไวหน่อย ได้ไหม
（乙）別催嘛！	ข. เปี๋ยะ ซุย มา อย่าเร่งซิ
（甲）每次都遲到，老板會不高興的。	ก. เหม่ย ซื่อ โตว ฉิอ เต้า เหลา ปั่นฮุ่ย ปู๋ เกา ซิ่ง สายทุกครั้ง เจ้านายจะไม่พอใจ

大家來找碴

遊戲規則：請對照AB兩圖，找出5個不同處。

數獨 SUDOKU 動動腦

http://www.1emo.dk/sudoku/

4			9		8			2
7		1				8		5
	9		7		4		3	
		4		3		9		
	5		2		9		7	
9		2				3		6
6			5		2			9

說明：將數字1-9填入每個小格裡，使每一行，每一列的每一個方框裡都沒有重複的數字。右為本期解答。

4	6	3	9	5	8	7	1	2
5	8	9	1	2	7	4	6	3
7	2	1	4	6	3	8	9	5
2	9	6	7	8	4	5	3	1
1	7	4	6	3	5	9	2	8
3	5	8	2	1	9	6	7	4
9	4	2	8	7	1	3	5	6
8	1	5	3	9	6	2	4	7
6	3	7	5	4	2	1	8	9

找碴解答：